FIFTH CENSUS OF CANADA, 1911.

SCHEDULE / TABLEAU No. 1. {POPULATION BY NAME, PERSONAL DESCRIPTION, ETC. / POPULATION—NOM, RENSEIGNEMENTS PERSONNELS, ETC.}

CINQUIÈME
DU CA

Province Quebec — District No. 180 - Hochelaga — S. District No. 1 — {Enumeration District / District du recenseur} No. 11 — {in / dans} St. Cunegonde, Montreal — {(City, town, village, township or parish.) / (Cité, ville, village, canton ou paroisse.)}

Page 8

Nominal return of living persons by / Dénombrement des vivants par Stephan Aula Fabien — {Enumerator. / Recenseur.}

NUMBERED IN THE ORDER OF VISITATION. NUMÉROTÉS DANS L'ORDRE DES VISITES.		RESIDENCE AND PERSONAL DESCRIPTION. RÉSIDENCE ET RENSEIGNEMENTS PERSONNELS							CITIZENSHIP, NATIONALITY AND RELIGION. CITOYENNETÉ, NATIONALITÉ ET RELIGION.						PROFESSION, OCCUPATION, TRADE OR MEANS OF LIVING. PROFESSION, EMPLOI, MÉTIER OU MOYEN D'EXISTENCE.				WAGE-EARNERS. EMPLOYÉS.							INSURANCE HELD AT DATE— ASSURANCE EN VIGUEUR À DATE—			EDUCATION AND LANGUAGE OF EACH PERSON FIVE YEARS OF AGE AND OVER. INSTRUCTION ET LANGUE DE CHAQUE PERSONNE DE CINQ ANS ET PLUS.						IN (Specify age v
Dwelling House.	Family (reckoned in dwellings).	Name of each person in family, household or institution.	Place of habitation. (Township or parish, city, town or village. Range or concession and lot or cadastral number if in township or parish. Street and house number if in city, town or village. Or other description.)	Sex.	Relationship to head of family or household.	Whether married, widowed or legally separated.	Month of birth.	Year of birth.	Age at last birthday.	Country or place of birth. (If in Canada, specify province or territory.)	Year of immigration if an immigrant.	Year of naturalization, if formerly an alien.	Racial or tribal origin.	Nationality.	Religion.	Chief occupation or trade.	Employment other than at chief occupation or trade, if any.	Employer.	Employee.	Working on own account. (See instructions.)	State where person is employed, as "in woollen mill," "at foundry," "on drug store," etc.	Weeks employed in 1910 at chief occupation or trade.	Weeks employed in 1910 at other than chief occupation or trade, if any.	Hours of work per week at chief occupation.	Hours of working time per week at other occupation, if any.	Total earnings in 1910 from chief occupation or trade.	Total earnings in 1910 from other occupation or trade, if any.	Rate of earnings per hour, or by piece, or by week, month or year.	Upon life.	Against accident or sickness.	Cost of insurance in one year.	Months at school in 1910.	Can read.	Can write.	Language commonly spoken.	Cost of education over $5 per pupil (Quebec, Central or Local Tax).	Blind.		
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39
1		Bernard Rosa	321 Workman	f.	fille	C.	Août	1897	14	2.				C.	R.C.						Telephone	52		54		5.20			500		11.50		Can	Can	F.				
2		" Aurore	" "	f.	"	C.	Sept	1894	17	2.				C.	R.C.	Roulette		E.			Telephone	52		60		3.50			500		11.50		Can	Can	F.				
3		" Aldona	" "	f.	"	C.	Août	1896	15	2.				C.	R.C.	Blanchisseuse		E.			Telephone	52		60		3.50			500		11.50		Can	Can	F.				
4		" Alphonse	" "	m.	fils	C.	Avril	1897	14	2.				C.	R.C.	Menuisier		E.						60					500		7.50		Can	Can	F.				
5	62 58	Legault Clement	323 "	m.	Chef	M.	Août	1869	22	2.				C.	R.C.	Cultivateur		E.		0									2500		30.00		Can	Can	F.				
6		" Rose	" "	f.	Epouse	M.	Juin	1889	22	2.				C.	R.C.																		Can	Can	F.				
7		" Reginald	" "	m.	fils	C.	Avril	1910	1	2.				C.	R.C.																		Can	Can	F.				
8	63 61	Guy George	325 "	m.	Chef	M.	Juillet	1883	29	2.				C.	R.C.	Peintre	1-10-12	P.	H.	0									3000		45.12		Can	Can	F.				
9		" Germaine	" "	f.	Epouse	M.	Juin	1882	28	2.				C.	R.C.																		Can	Can	F.				
10		" Robert	" "	m.	fils	C.	Août	1910	10/12	2.				C.	R.C.																		Can	Can	F.				
11		" Germain	" "	m.	fils	C.	Juill	1907	4	2.				C.	R.C.																								
12		Robert Abraham	" "	m.	Oncle	C.	Janv	1839	72	2.				C.	R.C.	Tanneur																							
13	76 69	Guy Joseph	" "	m.	Chef	M.	Mai	1847	64	2.				C.	R.C.	Peintre	1-0-12	P.		0									1000		36.00		Can	Can	F.				
14		" Melvina	" "	f.	Epouse	M.		1854	57	2.				C.	R.C.																		Can	Can	F.				
15		" Amedee	" "	m.	fils	C.	Fev	1895	16	2.				C.	R.C.																		Can	Can	F.				
16		" Eva	" "	f.	fille	C.	Mai	1896	15	2.				C.	R.C.																		10	Can	Can	F.				
17		" Violette	" "	f.	"	C.	Mar	1898	13	2				C.	R.C.																		10	Can	Can	F.				
18	64 63	Binette Rodrigue	331 "	m.	Chef	M.	Mars	1881	29	2.				C.	R.C.	Menuisier	2-5-12	E.				52		60		9.00			1000		15.00		Can	Can	F.				
19		" Regina	" "	f.	Epouse	M.	Juin	1881	30	2.				C.	R.C.																		Can	Can	F.				
20		" Clement	" "	m.	fils	C.	Fev	1907	4	2.				C.	R.C.																		Can	Can	F.				
21		" Gerard	" "	m.	"	C.	Sept	1910	10/12	2.				C.	R.C.																								
22	65 64	Barthiaume Arthur	333 "	m.	Chef	M.	Janv	1887	24	2.				C.	R.C.	Cocher	9-4-12	E.			Compte	52		60		5.50			1000		15.00		Can		F.				
23		" Delia	" "	f.	Epouse	M.	Mars	1873	38	2.				C.	R.C.																								
24		" Berthe	" "	f.	fille	C.	Sept	1899	12	2.				C.	R.C.																		10	Can	Can	F.				
25		" Yvette	" "	f.	"	C.	Juin	1902	9	2				C.	R.C.																		10	Can	Can	F.				
26		" Charlemagne	" "	m.	fils	C.	Dec	1905	6	2.				C.	R.C.																		11	Can	Can	F.				
27	66	Cardinal Legault	" "	m.	Chef	M.	Juin	1847	64	2.				C.	R.C.	Charretier	11-4-12	E.				52		60		7.50			1000		21.00		Can	Can	F.				
28		" Celenie	" "	f.	Epouse	M.	Sept	1851	60	2.				C.	R.C.																								
29		" Leopold	" "	m.	fils	C.	Oct	1888	23	2.				C.	R.C.	Cordonnier	10-7-12	E.				52		60		5.50			1500		35.00		Can	Can	F.				
30		" Joseph	" "	m.	"	C.	Juillet	1892	19	2.				C.	R.C.	Charretier	10-7-12	E.				4				3.50												
31		" Ena	" "	f.	fille	C.	Mai	1893	18	2.				C.	R.C.	Couturiere	7-6-12	E.				52		60		2.50							Can	Can	F.				
32	66	Gervais Alcide	" "	m.	Chef	M.	Sept	1878	33	2.				C.	R.C.	Journ.	6-9-12	E.	Vendeur			52		60		6.00			500		15.60		Can	Can	F.				
33		" Emelia	" "	f.	Epouse	M.	Juillet	1882	29	2.				C.	R.C.																		Can	Can	F.				
34		" Gregoria	" "	f.	Mere	V.	Mai	1836	75	2.				C.	R.C.																		Can	Can	F.				
35		Dejenais Elene	" "	f.	Belle-Soeur	C.	Fev	1892	19	2.				C.	R.C.	Journ.	6-9-12	E.	Dep. Vendeur			52		60		7.50									Can	Can	F.				
36	66 64	Tertzagyan Ernest	335 "	m.	Chef	M.	Avril	1883	28	2.				C.	R.C.	Cordonnier	10-4-12	E.				52		60		6.00			1500		13.20		Can	Can	F.				
37		" Elisa	" "	f.	Epouse	M.	Dec	1878	33	2.				C.	R.C.																								
38		" Roger	" "	m.	fils	C.	Fev	1908	3	2.				C.	R.C.																								
39		" Ferland	" "	m.	"	C.	Oct	1910	10/12	2.				C.	R.C.																								
40	67 68	Plante Joseph	339 "	m.	Chef	M.	Juin	1868	43	2.				C.	R.C.	Marchand de Bois				0									2500		69.00		Can	Can	F.				
41		" Albina	" "	f.	Epouse	M.	Sept	1870	41	2.				C.	R.C.																								
42		" Alice	" "	f.	fille	C.	Fev	1892	19	2.				C.	R.C.																								
43		" Adrienne	" "	f.	"	C.	Mai	1897	14	2.				C.	R.C.																								
44		" Emma	" "	f.	"	C.	Oct	1904	7	2.				C.	R.C.																								
45		" Joseph Ed	" "	m.	fils	C.	Juillet	1906	5	2.				C.	R.C.																		10						
46		" Ernest	" "	m.	"	C.	Janv	1909	2	2				C.	R.C.																								
47	68 69	Blanchard Louis	339 "	m.	Chef	M.		1858	55	2.				C.	R.C.	Journ.	3-9-12	E.	Compositeur			52		60		6.00			1000		20.00				F.				
48		" Ezilda	" "	f.	Epouse	M.		1863	48	2.				C.	R.C.																								
49		" Adam	" "	m.	fils	C.	Avril	1884	27	2.				C.	R.C.	Journ.	3-9-12	E.	Compositeur			52		60		6.00									Can	Can	F.				
50		" Leo	" "	m.	"	M.	Sept	1889	22	2.				C.	R.C.	Commis	10-6-11	E.	Epicerie			52		60		5.00									Can	Can	F.				

54 / 11 Rooms a.o.

17.00 / 34.52